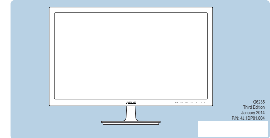
Asus VS248 Series LED Monitor

QUICK START GUIDE

FR GUIDE DE DÉMARRAGE RAPIDE DE SCHNELLSTARTHILFE IT GUIDA RAPIDA ES GUÍA DE INICIO RÁPIDO RU КРАТКОЕ РУКОВОДСТВО NL SNELSTARTGIDS PT GUIA DE CONSULTA RÁPIDA TR HIZLI BAŞLANGIÇ KILAVUZU DA QUICK-START VEJLEDNING FI PIKAKÄYNNISTYSOPAS NO HURTIGSTART SV SNABBSTARTGUIDE PL INSTRUKCJA SZYBKIEJ INSTALACJI CS STRUČNÁ PŘÍRUČKA HU BEÜZEMELÉSI ÚTMUTATÓ RO GHID DE PORNIRE RAPIDĂ SR VODIČ ZA BRZO KORIŠĆENJE EL ΟΔΗΓΟΣ ΓΡΉΓΟΡΗΣ ΈΝΑΡΞΗΣ BG РЪКОВОДСТВО ЗА БЪРЗА ИНСТАЛАЦИЯ SK RÝCHLY SPRIEVODCA PRE SPUSTENIE AR دليل التشغيل السريع SC 快速用户指南 TC 快速使用指南 JA クイックスタートガイド KO 빠른 시작 안내 설명서 TH คู่มือเริ่มต้นอย่างเร็ว ID PANDUAN RINGKAS LT GREITOSIOS PALEISTIES VADOVAS LV ĪSAS PAMĀCĪBAS ROKASGRĀMATA ET LÜHIJUHEND UA ІНСТРУКЦІЯ З ВИКОРИСТАННЯ



Q6235
Third Edition
January 2014
P/N: 4J.1DP01.004

Copyright © 2011 ASUSTeK COMPUTER INC. All Rights Reserved.

No part of this manual, including the products and software described in it, may be reproduced, transmitted, transcribed, stored in a retrieval system, or translated into any language in any form or by any means, except documentation kept by the purchaser for backup purposes, without the express written permission of ASUSTeK COMPUTER INC. ("ASUS").

Product warranty or service will not be extended if: (1) the product is repaired, modified or altered, unless such repair, modification of alteration is authorized in writing by ASUS; or (2) the serial number of the product is defaced or missing.

ASUS PROVIDES THIS MANUAL "AS IS" WITHOUT WARRANTY OF ANY KIND, EITHER EXPRESS OR IMPLIED, INCLUDING BUT NOT LIMITED TO THE IMPLIED WARRANTIES OR CONDITIONS OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE. IN NO EVENT SHALL ASUS, ITS DIRECTORS, OFFICERS, EMPLOYEES OR AGENTS BE LIABLE FOR ANY INDIRECT, SPECIAL, INCIDENTAL, OR CONSEQUENTIAL DAMAGES (INCLUDING DAMAGES FOR LOSS OF PROFITS, LOSS OF BUSINESS, LOSS OF USE OR DATA, INTERRUPTION OF BUSINESS AND THE LIKE), EVEN IF ASUS HAS BEEN ADVISED OF THE POSSIBILITY OF SUCH DAMAGES ARISING FROM ANY DEFECT OR ERROR IN THIS MANUAL OR PRODUCT.

SPECIFICATIONS AND INFORMATION CONTAINED IN THIS MANUAL ARE FURNISHED FOR INFORMATIONAL USE ONLY, AND ARE SUBJECT TO CHANGE AT ANY TIME WITHOUT NOTICE, AND SHOULD NOT BE CONSTRUED AS A COMMITMENT BY ASUS. ASUS ASSUMES NO RESPONSIBILITY OR LIABILITY FOR ANY ERRORS OR INACCURACIES THAT MAY APPEAR IN THIS MANUAL, INCLUDING THE PRODUCTS AND SOFTWARE DESCRIBED IN IT.

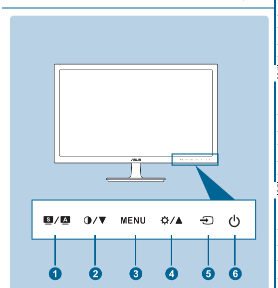
Products and corporate names appearing in this manual may or may not be registered trademarks or copyrights of their respective companies, and are used only for identification or explanation and to the owners' benefit, without intent to infringe.

ASUS CONTACT INFORMATION

- **ASUSTeK Computer Inc.**
  - Address: 15 Li-Te Rd., Peitou, Taipei 11259, Taiwan
  - Telephone: +886-2-2894-3447
  - Fax: +886-2-2894-7798
  - E-mail: info@asus.com.tw
  - Website: http://www.asus.com.tw/
- **Technical Support**
  - Telephone: +86-21-38429911
- **ASUS Computer International (America)**
  - Address: 800 Corporate Way, Fremont, CA 94539, USA
  - Fax: +1-150-608-4555
  - Website: http://usa.asus.com/
- **Technical Support**
  - Telephone: +1-812-282-2787 (English Only), +1-905-370-2787 (French Only)
  - Online Support: http://support.asus.com/
- **ASUS Computer GmbH (Germany and Austria)**
  - Address: Harkortstr. 21-23, D-40880 Ratingen, Germany
  - Telephone: +49-1805-010920
  - Website: http://www.asus.de/
  - Online Contact: http://www.asus.de/sales
- **Technical Support**
  - Telephone: +49-1805-010923
  - Support Fax: +49-2102-959911
  - Online Support: http://support.asus.com/

MONITOR INTRODUCTION

FR Présentation du moniteur DE Einführung zum Monitor IT Introduzione al monitor ES Introducción al monitor RU Общие сведения о мониторе NL Kennismaken met de monitor PT Apresentação do monitor TR Monitör tanımı DA Introduktion af billedskærmen FI Näytön esittely NO Introduksjon til monitoren SV Monitorintroduktion PL Omówienie elementów monitora CS Popis monitoru HU A monitor bemutatása RO Prezentarea monitorului SR Upoznavanje sa monitorom EL Παρουσίαση οθόνης BG Въведение ID Pendahuluan tentang monitor AR تقديم حول الشاشة SC 显示器简介 TC 顯示器介紹 JA 各部の説明 KO 모니터 소개 TH แนะนำจอภาพ SK Predstavenie monitora LT Monitoriaus aprašymas LV Instrukcijas par monitoru ET Monitori tutvustus UA Ознайомлення з монітором



EN

1. S / A button
   - Selects a desired video preset mode.
   - Exits the OSD menu or goes back to the previous menu when the OSD menu is active when the OSD menu is active.
   - Automatically adjusts the image to its optimized position, clock, and phase by touching this button for 2-4 seconds (for VGA mode only).
2. ◐/▼
   - Decreases values or moves your selection lef/down.
   - Contrast hotkey
3. MENU button
   - Turns on the OSD menu. Enacts the selected OSD menu item.
4. ☼/▲
   - Increases values or moves your selection right/up.
   - Brightness hotkey
5. ⇥ button
   - Selects an available input source.
6. ⏻ Power button/Power indicator

Press ⇥ (Input Select button) to display the HDMI signal after you connect an HDMI cable to your monitor.

FR

1. S / A bouton
   - Sélectionne le mode de préréglage souhaité.
   - Quitte le menu OSD ou retourne au menu précédent quand le menu OSD est actif.
   - Ajuste automatiquement l'image à sa position optimale, la fréquence et la phase en appuyant sur ce bouton pendant 2-4 secondes (mode VGA uniquement).
2. ◐/▼
   - Diminue les valeurs ou déplace la sélection vers la gauche/le bas.
   - Raccourci de contraste.
3. Bouton MENU
   - Allume le menu OSD. Active l'élément de menu OSD sélectionné.
4. ☼/▲
   - Augmente les valeurs ou déplace la sélection vers la droite/le haut.
   - Raccourci de luminosité.
5. ⇥ bouton
   - Sélectionne une source d'entrée disponible.
6. ⏻ Bouton d'alimentation / Témoin d'alimentation

Appuyez sur ⇥ (Bouton de sélection de l'entrée) pour afficher le signal HDMI après avoir branché le câble HDMI sur votre moniteur.

IT

1. Tasto S / A
   - Seleziona una modalità video desiderata preimpostata.
   - Quando il menu OSD è ativo, fa uscire dal menu OSD oppure torna al mneu precedente.
   - Premendo questo tasto per 2-4 secondi (solo modalità VGA e solo per VH226H) si regola automaticamente posizione, frequenza e fase dell'immagine sui valori ottimali.
2. ◐/▼
   - Diminuisce il valore oppure sposta la selezione verso sinistra/giù.
   - Tasto di scelta rapida Contrasto.
3. Tasto MENU
   - Attiva il menu OSD. Apre la voce selezionata del menu OSD.
4. ☼/▲
   - Diminuisce il valore oppure sposta la selezione verso destra/l'alto.
   - Tasto di scelta rapida Luminosità.
5. Tasto ⇥
   - Seleziona un'origine d'ingresso disponibile.
6. ⏻ Tasto alimentazione/Indicatore alimentazione

Premere ⇥ (pulsante selezione input) per visualizzare il segnaele HDMI una volta connesso un cavo HDMI al monitor.

ES

1. Botón S / A
   - Selecciona el modo de vídeo preconfigurado que desea.
   - Permite salir del menú OSD o volver al menú previo cuando se encuentra dentro del menú OSD.
   - Si presiona este botón entre 2 y 4 segundos, podrá ajustar automáticamente la imagen con los valores de posición, reloj y fase óptimos (solamente para el modo VGA).

DE

1. S / A -Taste
   - Damit wählen Sie einen gewünschten voreingestellten Videomodus aus.
   - Die Taste dient dem Schließen des OSD-Menüs bzw. dem Zurückkehren zum vorherigen Menü.
   - Wenn Sie die Taste zwei bis vier Sekunden lang gedrückt halten, wird das Bild optimal auf dessen Position, Takt und Phase angepasst (nur beim VGA-Modus).

RO

5. Butonul ⇥
   - Selectează o sursă de intrare disponibilă.
6. ⏻ Buton de alimentare/Indicator de alimentare

Apăsați ⇥ (buton Selecție intrare) pentru a afișa semnalul HDMI după conectarea unui cablu HDMI la monitorul dvs.

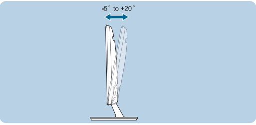
UA

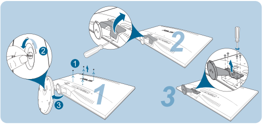
6. ⏻ Кнопка живлення/індикатор живлення

Натисніть ⇥ (кнопка вибору вводу), щоб відобразити сигнал HDMI після під'єднання кабелю HDMI до монітора.

ADJUSTING THE MONITOR

FR Réglage du moniteur DE Anpassen des Bildschirms IT Regolazione del monitor ES Ajustar el monitor RU Регулировка монитора NL De monitor afstellen PT Ajuste do monitor TR Monitörü ayarlama DA Indstilling af skærm FI Näytön säätäminen NO Justering av skjermen SV Justera monitorn PL Regulacja monitora CS Nastavení monitoru HU A monitor beállítása RO Ajustarea monitorului SR Podešavanje monitora EL Ρύθμιση της οθόνης BG Настройване на монитора SK Nastavenie monitora AR ضبط الشاشة SC 调整显示器 TC 調整顯示器 JA モニターを調整する KO 모니터 조정 방법 TH การปรับจอภาพ ID Menyesuaikan monitor LT Monitoriaus reguliavimas LV Monitora noregulēšana ET Monitori reguleerimine UA Регулювання монітора



DETACHING THE ARM/BASE

FR Détacher le bras/la base DE Arm/Basis abnehmen IT Rimuovere il supporto/base RU Разъединение кронштейна и основания NL De arm/voet losmaken PT Remover o/a braço/base TR Kol/altlığın sökülmesi FI Varren/jalustan irrottaminen NO Løsne armen fra underdelen SV Lösgöra arm/stativ PL Odłączanie ramienia/podstawy CS Odpojení ramene/podstavce HU A kar/talp leszerelése RO Detașarea brațului/suportului SR Demontiranje kraka/osnove EL Αποσυνδεση του βραχιονα/βασης SK Odpojenie ramena/základne BG Демонтиране на държката/основата AR فصل الذراع/القاعدة SC 卸下支撑臂/底座 TC 拆開支臂 / 底座 JA アーム/ベースを取り外す KO 암/베이스 분리하기 TH การถอดแขน/ฐาน ID Melepaskan lengan/dudukan LT Atramos / pagrindo nuėmimas LV Turētāja/pamatnes atvienošana ES Desmontar el brazo y la base DA Sådan afmonteres armen/foden ET Toendi/aluse eemaldamine UA Від'єднання монтажної опори/підставки